



**Herausgeber:** Bürgermeisteramt Buchenbach, Hauptstr. 20, 79256 Buchenbach, Tel. 07661 3965-0, Fax: 07661 3965-29, E-Mail: Gemeinde@Buchenbach.de, www.Buchenbach.de. **Verantwortlich für den redaktionellen Teil:** Bürgermeister Ralf Kaiser oder Vertreter im Amt.

**Für den Anzeigenteil/Druck:** Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Meßkircher Str. 45, 78333 Stockach, Tel. 07771 9317-11, Fax 07771 9317-40, E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de | Homepage: www.primo-stockach.de



## Amtliche BEKANNTMACHUNGEN

### Abschläge für die Wasser- und Abwassergebühren zum 30.09.2020

Wir weisen auf die zum 30.09.2020 fällige Abschlagszahlung für die Wasser- und Abwassergebühren hin. Die Höhe des Abschlags können Sie aus Ihrer Jahresendabrechnung 2019 entnehmen.

Falls Sie uns ein SEPA Lastschriftmandat erteilt haben, brauchen Sie nichts weiter zu veranlassen. Der Abschlag wird dann zum 30.09.2020 von Ihrem Konto abgebucht.

Falls Sie uns kein SEPA Lastschriftmandat erteilt haben bitten wir Sie, die Abschlagszahlung unter Angabe des Buchungszeichens (5.8888.xxxxx.x) rechtzeitig zur Fälligkeit zu überweisen.

**Ihr Bürgermeisteramt  
Rechnungsamt**

### Unsere Feuerwehr wurde im vergangenen Monat zu folgenden Einsätzen alarmiert

Mittwoch, 5. August 2020 Uhrzeit: 15:49 Uhr Dauer: 59 min.  
Überhitzte Bremsen an LKW, B 31 Falkensteig

Dienstag, 11 August 2020 Uhrzeit: 15:36 Uhr Dauer: 1h 56 min.  
Vegetationsbrand nach Blitzschlag, Wagensteig

Donnerstag, 13. August 2020 Uhrzeit: 19:29 Uhr Dauer: 18 min.  
Ölspur klein, Himmelreichstraße

Dienstag, 18. August 2020 Uhrzeit: 07:13 Uhr Dauer: 22 min.  
Menschenrettung, Türöffnung, Frauensteigstraße

Samstag, 22. August 2020 Uhrzeit: 08:59 Uhr Dauer: 1h 56 min  
PKW-Brand, Höllentalstraße

Samstag, 22. August 2020 Uhrzeit: 17:41 Uhr Dauer: 1h 27 min.  
Wassernotversorgung, Viehbestand, Wagensteig

Mehr Infos unter [www.feuerwehr-buchenbach.de](http://www.feuerwehr-buchenbach.de)

**Der Dank gilt allen Helferinnen und Helfern der FFW Buchenbach**

### Informationen zum Förderprogramm Wohnungsbau BW 2020/2021

Das Land Baden-Württemberg unterstützt seine Bürger\*innen, die in den eigenen vier Wänden wohnen möchten. Ehepaare, Lebenspartner im Sinne des Lebenspartnerschaftsgesetzes, auf Dauer angelegte Lebensgemeinschaften (Paare) und Alleinerziehende mit min-

destens einem haushaltszugehörigen Kind oder schwerbehinderte Menschen mit speziellen Wohnungsbedürfnissen müssen dazu die Einkommensgrenze zum aktuellen Förderprogramm Wohnungsbau BW 2020/2021 einhalten und das geförderte Objekt ausschließlich selbst nutzen. Das zu fördernde Objekt muss familiengerecht sein. Keine Förderung erhält, wer bereits über angemessenes Wohneigentum verfügt. Das gilt auch, wenn die Antragstellerin oder der Antragsteller vermögend genug ist, um sich mit angemessenem Wohnraum zu versorgen. Eine sozial orientierte Förderung ist dann nicht gerechtfertigt.

Das Land fördert folgende Maßnahmen:

- **Neubau oder Erwerb neuen Wohnraums**, wenn das Vorhaben mindestens die Voraussetzung des Energieeffizienzstandards KfW 55 erfüllt.
- **Änderungs- und Erweiterungsmaßnahmen** zur Schaffung zusätzlichen Wohnraums einschließlich notwendiger Begleitmaßnahmen, wenn die Anforderungen der förderfähigen Einzelmaßnahmen entsprechend der Programmatik der KfW eingehalten werden.
- **Erwerb bestehenden Wohnraums**

und finanziert diese mit einem zinslosen Darlehen. Die Zinsbindung beträgt 15 Jahre, der Tilgungssatz 2,25 Prozent. Die Zuschüsse der KfW im Neubau für einen Energiestandard ab KfW-Effizienzhaus 55 werden ebenfalls gewährt.

Das Förderdarlehen für einen Haushalt mit einem minderjährigen Kind beträgt bis zu 200.000 Euro und erhöht sich mit steigender Zahl haushaltszugehöriger minderjähriger Kinder. Der Zuschuss für ein KfW-Effizienzhaus 55 beträgt bis zu 18.000 Euro.

Antragsteller\*innen können die Basisförderung jeweils mit Zusatzförderungen verbinden. Ergänzend zum Tilgungszuschuss der KfW können sie ab KfW-Effizienzhausstandard 40 einen weiteren Tilgungszuschuss bis zu einer Höhe von 3.500 EUR erhalten.

Empfänger\*innen eines Förderdarlehens, aber auch kinderlose Paare und Alleinstehende, die ein FamilienzuwachsDarlehen der L-Bank in die Finanzierung einbeziehen, können eine Ergänzungsförderung für Kinder erhalten. Dies gilt für Kinder, die innerhalb von zehn Jahren zu dem Haushalt hinzukommen. Die Ergänzungsförderung besteht nach den derzeitigen Förderrichtlinien in einem weiteren Tilgungszuschuss.

#### Weitere Informationen und Antragstellung

Interessierte können Fragen zur Finanzierung direkt an die L-Bank richten: Telefonnummer 0800 150-3030 (kostenlos aus dem deutschen Festnetz oder mit deutschem Mobilfunknetz und -provider; Mo. – Fr., 8–16.30 Uhr).

Daneben bietet die L-Bank die Möglichkeit an, über ihren Finanzierungsrechner die Förderfähigkeit eines Vorhabens zu ermitteln. (<https://finanzierungsrechner.l-bank.de/>)

Das Förderdarlehen wird direkt bei Ihrer Wohnraumförderstelle beantragt: Ansprechpartner ist das Landratsamt Breisgau-Hochschwarzwald, Tel.0761/2187- 4151 oder 4153.

**BEREITSCHAFTSDIENSTE**

an Wochenenden und Feiertagen rund um die Uhr

Mo., Di., Do. von 20 bis 6 Uhr

Mi. und Fr. ab 15 Uhr

Erwachsene 116 117

Kinder 116 117

**Apotheken-Notdienst**

Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich 8.30 Uhr. Weitere Notdienstapotheken erfahren Sie unter der kostenlosen Festnetznummer: 0800 0022833.

**Donnerstag, 17.09.2020**

Schwarzwald-Apotheke Hinterzarten

Freiburger Str. 4

79856 Hinterzarten, Tel.: 07652 91140

**Freitag, 18.09.2020**

Apotheke St. Gallus Kirchzarten

Hauptstr. 17

79199 Kirchzarten, Breisgau, Tel.: 07661 5047

**Samstag, 19.09.2020**

Bären-Apotheke Stegen

Hirschenweg 6

79252 Stegen, Hochschwarzwald, Tel.: 07661 931777

**Sonntag, 20.09.2020**

Glotter-Apotheke

Talstr. 70 A

79286 Glottertal, Tel.: 07684 1355

**Montag, 21.09.2020**

Kloster-Apotheke St. Märgen

Wagensteigstr. 11

79274 St. Märgen, Tel.: 07669 219

**Dienstag, 22.09.2020**

Kloster-Apotheke Oberried

Hauptstr. 9

79254 Oberried, Breisgau, Tel.: 07661 2766

**Mittwoch, 23.09.2020**

Titisee-Apotheke

Jägerstr. 2

79822 Titisee-Neustadt, Tel.: 07651 8202

Zur Beachtung:

Der Nacht- und Sonntagsdienst wird vom/von der Apotheker(in) über die reguläre Arbeitszeit hinaus zusätzlich übernommen.

Wir bitten Sie daher, den Bereitschaftsdienst nach 20.00 Uhr nur in echten Notfällen in Anspruch zu nehmen.

Dorfhelferin, Einsatzleitung	Tel.: 7077
DRK-Pflegedienst	Tel.: 07660 920353
	Tel.: 0175 2244311
Feuerwehr - Notruf	Tel.: 112
Hospizgruppe Dreisamtal	Tel.: 0160 96263862
Kirchl. Sozialstation Dreisamtal	Tel.: 98680
Notfallrettung	Tel.: 112
Polizei - Notruf	Tel.: 110
Polizeiposten Kirchzarten	Tel.: 97919-0
Rettungsdienst - Notruf	Tel.: 19222
Telefonseelsorge	Tel.: 0800 1110111
	Tel.: 0800 1110222
Wassermeister	Tel.: 07661 393-112
Zahnärztlicher Notfalldienst, Info	Tel.: 0180 3222555-45

**SCHULE****Verschiebung des Semesterstarts der VHS Buchenbach****Neuer Semesterstart: 5.10.20**

Aufgrund organisatorischer Probleme verschiebt sich der Start einiger VHS-Kurse in der Gemeinde Buchenbach. Mit Rückfragen wenden Sie sich bitte an die VHS Buchenbach.

Bitte bleiben Sie der VHS und unseren engagierten Dozentinnen und Dozenten treu.

**Volkshochschule Dreisamtal e.V.****Die VHS bietet im neuen Semester wieder die Ausbildung zum Social Mediator an**

Mediation ist ein klar strukturiertes, außergerichtliches und gewaltfreies Konfliktklärungsverfahren, um zu einer gemeinsamen Vereinbarung zu gelangen, die den Bedürfnissen und Interessen der Konfliktparteien entspricht. Der Social Mediator ermöglicht einen konstruktiven Dialog, ein Zuhören, ein Verstehen und Lösungen, mit denen sich alle Beteiligten identifizieren können. Win-win-Lösungen gibt es wirklich und werden in der Mediation auch angestrebt. Der Social Mediator ist weder Schiedsrichter, Berater oder Therapeut, noch hat er Interesse an einem bestimmten Konfliktausgang. Er erlernt zusätzlich Methoden, um seine Kompetenz in unterschiedlichen Konfliktsituationen einzusetzen. Die Teilnehmer erlernen als kommunikative Grundlage die gewaltfreie Kommunikation nach M.B. Rosenberg.

Tätigkeitsfelder: Social Mediator ist die soziale Entsprechung zum Wirtschaftsmediator. Er kommt vor allem in sozialen Berufen, aber auch bei privaten Konflikten zum Einsatz.

Beispiele: Einrichtungen der Pflege, Senioren-Wohnheime, Kliniken, Kitas, Jugendzentren, Schulen, Soziale Einrichtungen, bei Team- oder Arbeitskonflikten in sozialen Berufen und Vereinen, Nachbarschaften, Familien, Trennungen etc.

Referent und Kursleitung: Thomas Jennrich, lizenziertes Mediator BM und Ausbilder BM

Umfang: 160 UE (à 45 Min) = 120 Stunden zzgl. 20 Stunden für eigenorganisierte Intervention

Der Lehrgang findet in Kirchzarten-Burg, Rathaus, Höllentalstr. 56 statt.

Block 1: Fr, 13.11, Sa, 14.11, So, 15.11, Mo, 16.11.

Block 2: Fr, 11.12, Sa, 12.12, So, 13.12, Mo, 14.12.

Block 3: Fr, 29.1, Sa, 30.1, So, 31.1, Mo, 1.2.21

Block 4: Do, 25.2, Fr, 26.2, Sa, 27.2, So, 28.2 und Mo, 1.3.21 jeweils von 9.15 - 17 Uhr, 17 Termine. Die Teilnehmerzahl ist auf 14 Personen begrenzt

Beratung und Anmeldung bei Katrin Creutzburg, Telefon 07661-58 27, Email: info@vhs-dreisamtal.de. Kursgebühr: 1.950 €, eine Förderung des Min. für Wirtschaft, Arbeit und Wohnungsbau BW sowie aus Mitteln des Europäischen Sozialfonds in Höhe von 30 % bzw. 50 % ist bewilligt.

Anmeldeschluss: 30.9.20



## Kirchliche NACHRICHTEN

### Kath. Pfarrgemeinde St. Blasius Buchenbach

#### GOTTESDIENSTE:

**Freitag 18. September**  
15:00 **Barmherzigkeitsstunde** mit eucharistischer Anbetung

**Samstag 19. September**  
18:30 **Eucharistiefeier am Sonntagvorabend**

**Sonntag 20. September**  
18:30 **Andacht** in oder vor der Pfarrkirche anlässlich des Kreuzbergfestes - keine Bewirtung -

**Freitag 25. September**  
15:00 **Barmherzigkeitsstunde** mit eucharistischer Anbetung

**Samstag 26. September**  
18:00 **Rosenkranz**  
18:30 **Eucharistiefeier am Sonntagvorabend**

#### VERANSTALTUNGEN:

##### Termine im Überblick:

**26.09. Samstag**

**Mitgliederversammlung Kirchenbauförderverein** - 20:30 Uhr -  
Gemeindehaus St. Agatha

**Öffnungszeiten der Kath. Öffentlichen Bücherei,**  
im Gemeindehaus St. Agatha,  
Donnerstag (außer Feiertage) von 17:30 Uhr bis 18:30 Uhr  
Sonntag von 10:00 Uhr bis 11:30 Uhr

##### Kirchenkonzert - Lord Willobie´s Welcome Home

Termin: Sonntag, 04. Oktober; 17:00 Uhr, in der Pfarrkirche Mariä Krönung, Oberried

Renaissanceblockflöten: Ensemble floeten en bloc (Ellen Heydgen, Jessica Urbschat, Corinna Brünger, Margit Stoll) und Schlagwerk: David Auli Morales

Im Zentrum dieses Konzertes stehen Kompositionen von William Byrd (1543-1623), einem der bekanntesten und populärsten Komponisten der Renaissance. Eingebettet wird die Musik Byrds in die seiner englischen und italienischen Zeitgenossen Peter Phillipps, Palestrina, Orlando di Lasso u.a. Eröffnen und beschließen werden wir das Programm mit einem Mariengesang Orlando di Lassos „Madonna ma pieta“.

Freuen Sie sich auf ein sehr abwechslungsreiches, an Klangfarben variantenreiches Konzert!

### Evang. Versöhnungsgemeinde Stegen mit Buchenbach, St. Märgen und St. Peter

Pfarramt: Dorfplatz 15, 79252 Stegen, Tel. 07661-61504, eMail: ekis-tegen@t-online.de

#### Gottesdienste

**Sonntag**

**20.09.2020**

**10.00 Uhr Gottesdienst im evangelischen Gemeindezentrum Zentrum in Kirchzarten mit Herrn Pfarrer van Oorschot**

**Sonntag**

**20.09.2020**

**18:00 Uhr Gottesdienst im Ökumenischen Zentrum in Stegen mit Herrn Pfarrer van Oorschot**

#### Ökumenischer Seniorenkreis

Aufgrund der Empfehlung des Altenwerks der Erzdiözese Freiburg bieten wir bis Ende 2020 keine Veranstaltungen im ökumenischen Seniorenkreis an.

Über das evangelische und katholische Pfarramt können Sie gerne Kontakt mit uns aufnehmen.

Kommen Sie gut durch den Herbst und bleiben Sie gesund!

Beate Geyer und Bernhard Stoffel-Braun

#### Ökumenische Bücherei Stegen - Wir sind wieder für Sie da!

In den Schulferien ist die Bücherei Donnerstag 18.00- 20.00 Uhr und Sonntag von 11.00 -12.00 Uhr geöffnet.



## VEREINSNACHRICHTEN



### Hast Du Lust auf Fußball?

Wir spielen - spielst Du mit?  
Du bist Jahrgang 2012 oder jünger und hast Lust Fußball zu spielen.

Dann schau doch beim Schnuppertraining am Freitag den 18. und 25.09.2020 um 17.00 Uhr auf dem Rasenplatz in Buchenbach vorbei.

Das Training findet selbstverständlich unter Berücksichtigung der Corona Hygienemaßnahmen statt.

Oder melde Dich einfach bei Jürgen Schuler, Jugendleiter  
07661627962.

Wir freuen uns auf Dich

**Spvgg. Buchenbach** – Gemeinsam Fußball leben

### Spvgg Buchenbach

#### Spiele aktiven Herrenmannschaften

So, 20.09., 10:45 Uhr - SV Au-Wittnau 3- SpVgg Buchenbach 2

So, 20.09., 13:00 Uhr - SV Au-Wittnau 2 – SpVGG Buchenbach

#### Spiele der aktiven Damenmannschaften

So, 20.09., 11:00 Uhr - SG Hausen/Rimsingen/Munzingen 2 – SpVgg Buchenbach 2

So, 20.09., 13:00 Uhr - SG Köndringen – SpVgg Buchenbach

#### Vorbereitungsspiele der Jugendmannschaften

Fr, 18.09., 17:30 Uhr E-Junioren - FSV RW Stegen – SpVgg Buchenbach

Sa, 19.09., 11:00 Uhr D-Junioren - JFV Dreisamtal – JFV Dreisamtal

So, 20.09., 13:00 Uhr A- Junioren - JFV Dreisamtal 2 - JFV Tuniberg 2

#### Spiele der Jugendmannschaften

Sa, 19.09., 13:00 Uhr A- Junioren - JFV Dreisamtal - SG Elzach

Di, 22.09., 17:30 C- Junioren - JFV Dreisamtal - SC Lahr

### Kulturkreis Dreisamtal e.V.

#### Wir melden uns zurück - Wir machen weiter

Da aber leider unser Theaterraum in der Friedrich-Husemann-Klinik noch mindestens bis einschließlich Dezember gesperrt ist, müssen wir auf andere Räume ausweichen. Wenn kein besonderer Hinweis gegeben ist, findet die Veranstaltung im Rudolf-Steiner-Haus in FR (Starkenstr. 36) statt.

Das aktuelle Programm kann unserer homepage

(www.kulturkreis-dreisamtal.de) entnommen werden.

**So. 20.9., 11 – 12 Uhr,** Annemarie Geiger erzählt Märchen für Erwachsene, begleitet von Brigitte Weigmann, Klarinette  
Eintritt frei – Spenden willkommen

### Tourist Info

**Aufgrund der Corona-Pandemie finden derzeit immer noch viele Veranstaltungen nicht statt. Diese Maßnahme erfolgt zum Schutz der Gesundheit und Sicherheit aller Bürger sowie auf Anordnung (CoronaVO) der Landesregierung Baden-Württemberg**

#### Freitag, 18. September

**11-13:30 Uhr: Blumen- und Kräuterwanderung am Schauinsland**  
... ja, es gibt sie noch, die bunten, vielfältigen Blumen – und Kräu-

terwiesen. Wir laufen im Naturschutzgebiet am Schauinsland auf schmalen Wegen, über Weiden und Almen, durch einmalige Blumen- und Kräuterwiesen. Auf dem ganzen Weg haben wir eine wunderbare Aussicht. Sie haben die Wahl zwischen einer Tour mit Vespersäckle und Getränk, oder einer Führung ohne Vesper. **Treffpunkt:** Parkplatz an der Bergstation der Schauinslandbahn (bei der Lore). **Anmeldung und Infos:** bis spätestens Vorabend: Ursel Lorenz: Tel. 07602/ 512, [www.natourpur-schauinsland.de](http://www.natourpur-schauinsland.de).

#### **Freitag, 18. September**

##### **18-20 Uhr: Sonnenuntergangs-Tour am Schauinsland**

Wir laufen über Wiesen und Weiden, dem Sonnenuntergang entgegen und genießen herrliche Aussichten! Durch die vielen landschaftlichen Eindrücke, die stets wechselnden Farben der Natur ist der Sonnenuntergang am Schauinsland immer ein einmaliges Erlebnis! Am schönsten Platz vespere wir in der Wiese und haben die untergehende Sonne stets im Blick!

Bitte bringen Sie folgendes mit: Decke, Stirnlampe, warme Kleidung, Rucksack mit Getränk und Riegel **Treffpunkt:** Wanderparkplatz an der Passstraße am Schauinsland. **Anmeldung und Infos:** bis spätestens Vorabend: Ursel Lorenz: Tel. 07602/ 512, [www.natourpur-schauinsland.de](http://www.natourpur-schauinsland.de).

**11 Uhr: Panorama-Wanderung am „Lueg ins Land“ (Schauinsland)** Wanderung durch die mit Blumen und Kräutern übersäten Bergwiesen, hören Kühe und Ziegen mit ihrem Glockengeläut und haben einmalige Weitblicke auf die Vogesen, das Rheintal, Feldberg und Belchen bis hin zu den Schweizer Alpen. Die Wanderung ist variabel, zwischen 2-4 Stunden mit Einkehr oder einem Picknick auf der Wiese. **Treffpunkt:** Parkplatz an der Bergstation der Schauinslandbahn (bei der Lore). **Anmeldung und Infos:** bis spätestens Vorabend: Ursel Lorenz: Tel. 07602/ 512, [www.natourpur-schauinsland.de](http://www.natourpur-schauinsland.de)

#### **Samstag, 19. September**

**Schnuppertag – Gleitschirmfliegen** Die Welt mal von oben sehen? Dann bist du hier richtig! Selbst ausprobieren wie sich fliegen anfühlt? Ein Schnuppertag bietet dir die Möglichkeit einen Einblick in die Basics des Fliegens und erste kleine Flüge zu machen. Du brauchst lediglich knöchelschützende Schuhe, etwas Mut, gutes Wetter und schon hebst Du ab! **Preis:** 90 €. Auch Tandemflüge - nach Vereinbarung (130€)

**Samstag, 19. – Montag, 21. September Grundkurs – Gleitschirmfliegen Preis:** 360 €, ermäßigt: 320 €

**Anmeldung und Infos:** Gleitschirmschule Deyeckland, Kirchzarten, Tel. 07661/ 627 140 (Di, Mi, Do 16-19 Uhr oder Fr 14-19 Uhr) [www.gleitschirmschule-dreyeckland.de](http://www.gleitschirmschule-dreyeckland.de)

#### **Sonntag, 20. September**

##### **10-12:30 Uhr: Blumen- und Kräuterwanderung am Schauinsland**

... ja, es gibt sie noch, die bunten, vielfältigen Blumen – und Kräuterwiesen. Wir laufen im Naturschutzgebiet am Schauinsland auf schmalen Wegen, über Weiden und Almen, durch einmalige Blumen- und Kräuterwiesen. Auf dem ganzen Weg haben wir eine wunderbare Aussicht. Sie haben die Wahl zwischen einer Tour mit Vespersäckle und Getränk, oder einer Führung ohne Vesper. **Treffpunkt:** Parkplatz an der Bergstation der Schauinslandbahn (bei der Lore). **Anmeldung und Infos:** bis spätestens Vorabend: Ursel Lorenz: Tel. 07602/ 512, [www.natourpur-schauinsland.de](http://www.natourpur-schauinsland.de).

#### **Dienstag, 22. September**

##### **13 Uhr: Kräuter-Erlebnispfad – Kleine Tour, ca. 3,8 km**

Der Kräuter-Erlebnispfad führt durch eine typische Schwarzwaldlandschaft, die geprägt ist vom Wechsel zwischen Bergwiesen, Weiden und Bergwäldern. Hier können Gäste und Einheimische die Kräuter und Heilpflanzen kennenlernen und den Artenreichtum der Natur auf dem Schauinsland rund um Hofgrund mit allen Sinnen erfahren. Festes Schuhwerk und wettergerechte Kleidung sind empfohlen. Die Teilnahme erfolgt auf eigene Gefahr.

**Treffpunkt:** 12.45 Uhr auf dem großen Parkplatz Silberbergstraße bei der Bäckerei Lorenz, **Anmeldung:** Barbara Odrich-Rees, Tel. 07602/ 338, **Kosten:** Erwachsene: 7€, Kinder 6-16 Jahre: 3,50€

#### **Mittwoch, 16. September**

**8.45-18.15 Uhr: Fahrt nach Überlingen und zur Insel Mainau - individuelle Besichtigung der Stadt und der Blumeninsel** Mit einem Kleinbus geht es nach Überlingen. Nach der Ankunft in der Stadt besteht die Möglichkeit zur individuellen Besichtigung des historischen Ortskerns. Anschließend geht es mit einem Schiff zur Insel Mainau. Dort angekommen besteht die Möglichkeit zum individuellen Bummel

über die malerische Blumeninsel. Von dort aus startet nach dem etwa sechsstündigen Aufenthalt am „Schwäbischen Meer“ die Rückfahrt. **Treffpunkt:** Vor der Tourist-Info, Kirchzarten, Hauptstr. 24 **Anmeldung und Infos:** Herr Dr. Schwendemann, Tel. 0761/ 8814 6599 bis eine Woche vor der Fahrt | Teilnehmerzahl begrenzt auf 8 Personen. **Preis** inkl. Fahrt mit dem Bus, Schifffahrt und Eintritt zur Insel Mainau: 74 € pro Person. [www.ab-durchs-laendle.de](http://www.ab-durchs-laendle.de)

#### **Regelmäßige Termine**

##### **Montags:**

##### **!!! NEU !!!**

**15-17.30 Uhr: Werkeln mit Speckstein & Ton** „in entspannter Atmosphäre eintauchen in das Erlebnis mit dem Material!“ **Ort:** Gasthof ZUM RÖSSLE, Kirchzarten, Dietenbach 1. **Bitte melden Sie sich an:** E-Mail: [farbklang@posteo.de](mailto:farbklang@posteo.de) **Preis:** Kinder 10 € | Erwachsene 20 € [www.farbklangraum.de](http://www.farbklangraum.de)

##### **Mittwochs:**

**14-16 Uhr: Ponyreitspaziergang auf der Fancy-Farm** Gemeinsames Pflegen der Ponys und Pferde; geführter Ausritt um die Weiden und Bäche der Fancy-Farm. **Ort:** Fancy-Farm, Schütterleshof, Kirchzarten, Am Pfeiferberg 4 **Anmeldung ist nicht erforderlich!** **Preis:** Kinder (Erwachsene) 15 min: 15 € (20 €), 30 min: 20 € (25 €) **Weitere Informationen:** Ute Harre, Tel. 0171/ 4479 607 oder E-Mail: [uteharre@gmx.de](mailto:uteharre@gmx.de), [www.fancy-farm.de](http://www.fancy-farm.de)

##### **Donnerstags:**

**17 Uhr: Reiten für Kinder** Kinder, wollt ihr ausprobieren, wie sich das anfühlt, auf einem Pferd zu sitzen und zu reiten? Unsere Ponys freuen sich schon auf euch! Für Kinder ab 3 Jahren.

**Ort:** Erlenhof, Erlenhofstraße 52 (Himmelreich) **Anmeldung ist nicht erforderlich!** **Preis:** 5 €

**Weitere Infos:** Familie Zipfel, Tel. 07661/48 28 oder 0160/ 95 951 284 [www.erlenhof-himmelreich.de](http://www.erlenhof-himmelreich.de)

##### **20:30 Uhr: Skatabend**

Der Skat-Club ‚Herz Dame Dreisamtal‘ spielt jeden Donnerstag. Gäste sind jederzeit herzlich willkommen. **Ort:** Kirchzarten, Gasthaus ‚Alte Post‘, Bahnhofstraße 38, **Weitere Infos:** Fritz Thiesen, Tel. 07661/ 4724

##### **Freitags:**

##### **16-18 Uhr: Ponyreitspaziergang auf der Fancy-Farm**

**Anmeldung und Infos:** s. ‚mittwochs‘

**15-18 Uhr: Wochenmarkt in der Klosterschiire** Produkte aus der Region -- von Oberrieder Höfen und Bauern

Der Verkauf an den Marktständen findet statt.

Bis auf weiteres gibt es jedoch **keinen Verkauf und Verzehr** von selbstgebackenen Kuchen, Kaffee und Getränken. **Ort:** Klosterschiire, Oberried

##### **Samstags:**

**10-12 Uhr: Ponyreitspaziergang auf der Fancy-Farm** **Anmeldung und Infos:** s. ‚mittwochs‘

#### **Täglich, außer an Sonn- und Feiertagen**

**Uhrzeit nach Vereinbarung: Lama Trekking** Begleitet von unseren Lamas wandern wir über unseren Hofberg und genießen zwischen durch, außer dem herrlichen Panoramablick ins Dreisamtal, eine kleine Stärkung vom Hof. **Preis:** 24 € pro Pers., 70 € pro Familie (2 Erw., 2 Kinder), inkl. kleinem Vesper

**Treffpunkt:** Ruhbauernhof, Kirchzarten, Dietenbach 9,

**Anmeldung:** Tel. 07661/ 61 920 oder per Mail:

[mm.maier@t-online.de](mailto:mm.maier@t-online.de), [www.ruhbauernhof.de](http://www.ruhbauernhof.de)

#### **Täglich**

**nach Vereinbarung: Bogenschießen Exklusiv für Familien, Haus- und Wohngemeinschaften**

##### **Faszination und Spannung für jedes Alter!**

**Verbindliche Anmeldung erforderlich** per SMS an 0173/ 686 5549.

**Ort:** Kirchzarten, Garten des Gasthauses „Zum Wilden Mann“, Höllentalstraße 25; [www.kairos-erleben.de](http://www.kairos-erleben.de)

**Ab 11 Uhr bis Sonnenuntergang: Minigolf**, an der Oberrieder Straße, Eingang Promenadenweg.

Bei trockenem Wetter täglich geöffnet!

##### **Bauernhofmuseen:**

**Heimatstüble**, Kleines, schnuckliges ‚Stüble‘ mit liebevoll platzierten alten Sehenswürdigkeiten.

**Ort:** Oberried Ortsverwaltung Zastler, Talstraße 27. **Öffnungszeiten: montags von 17 bis 19 Uhr**

Gerne können Besuchstermine telefonisch vereinbart werden: Frau Schöneberger: Tel. 07661/ 989 077 oder Herr Schreiner: Tel. 07661/ 5038 (montags 17-19 Uhr)

**Schniederlihof** in Oberried-Hofsgrund, Gegendrumweg 3

**Mittwoch, Samstag, Sonntag und Feiertag: 13 bis 16 Uhr**

Begrenzte Personenzahl je Führung, daher **anmeldepflichtig**: Tel. 0170/ 3 462 672

Auf Mundschutz- und Abstandsregelung wird hingewiesen. Der Kiosk ist geöffnet!

**Historische Gassenbauernhofmühle** in Oberried-Zastler, Bürgerverein Zastler e. V.

Der Bürgerverein stellt die renovierte Getreidemühle in voller Funktion vor, außerdem gibt es zur Vorführung interessante Informationen rund um das historische Bauwerk und das umliegende Tal.

Eine Anmeldung ist nicht nötig. Weitere Besichtigungstermine können gerne telefonisch vereinbart werden: Tel. 07661/ 989 230 (Theo Hirschbihl)

**Führung: 17-19 Uhr: Freitag, 2. Oktober**

**Hansmeyerhof mit dem Alemanne-Stüble** in Buchenbach-Wagensteig, Griesdobelstraße 18

**Gerne können Besuchstermine telefonisch vereinbart werden:** Bettina Willmann, Tel. 07661/ 99 298.

Weitere Informationen erhalten Sie auch im Internet unter [www.hansmeyerhof.de](http://www.hansmeyerhof.de)

**Museums-Bergwerk Schauinsland:**

**Mi, Sa, So und Feiertag geöffnet:** 45 min-Führung 11:30, 12:30, 13:30, 14:30, 15:30 Uhr

+ zusätzlich 2,5 + 1,5 h-Führung 11:00 + 14:00 Uhr

**Weitere Informationen zu Veranstaltungen im Dreisamtal finden Sie im Online-Veranstaltungskalender auf [www.dreisamtal.de](http://www.dreisamtal.de), im 'iPunkt Dreisamtal' oder bei der Tourist Info, Tel. 07661/ 907 980**

**ÖFFNUNGSZEITEN DER TOURIST-INFORMATION**

**Montag bis Freitag 10 – 15 Uhr | Samstag 10 bis 12 Uhr**

*An Sonn- und Feiertagen bleibt die Tourist-Info geschlossen*



## TERMINE

### Fußwallfahrt zum Lindenberg

Am **Sonntag 27.09.2020** feiern wir den Ursprung (Beginn) der Wallfahrt auf dem Lindenberg.

Ganz herzlich lädt der Stiftungsrat Maria Lindenberg aus diesem Anlass zur jährlichen Fußwallfahrt vom Ibental auf den Lindenberg ein. Wir treffen uns **um 9.30 Uhr am Gallihof** und laufen zur Wallfahrtskirche Maria Lindenberg hinauf.

Der Gottesdienst beginnt um 11.00 Uhr und findet im Freien statt und fällt bei Regen aus.

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme.

### Bundesagentur für Arbeit

#### Viele Ausbildungsstellen noch frei

Zum Start der Ausbildungssaison sind noch viele Lehrstellen in der Region unbesetzt. Darauf weist die Agentur für Arbeit Freiburg hin.

Wer noch einen Ausbildungs- oder Studienplatz sucht und dabei alle Möglichkeiten ausschöpfen möchte, sollte am besten keine Zeit verlieren und sich schnell an die Berufsberatung wenden. Sie ist von Montag bis Freitag in der Zeit von 8 bis 18 Uhr unter Telefon 0800 4 5555 00 über das Service Center erreichbar. Den direkten Draht zur Berufsberatung gibt es dienstags und donnerstags jeweils von 10 bis 17 Uhr unter Telefon 0761 2710 750 ein. Dienstags informieren die Expertinnen und Experten schwerpunktmäßig zu den Themen Ausbildungssuche und weiterführende Schulen, donnerstags zu Fragen rund um die Themen Studienwahl, Auswahlverfahren an Hochschulen und duales Studium. Weitere Themen an beiden Tagen: Berufliche Orientierung, Bewerbung und Überbrückungsmöglichkeiten nach der Schule.

### Förderverein für Energiesparen und Solarenergie – Nutzung e.V.

**So. 20. September 2020 18:00 Uhr im/vom Schlosshof Talvogtei Kirchzarten**

Live direkt Vorort oder via Livestream auf

<https://klimaneutrales-dreisamtal.de/>

„Freude im Herzen und Sonne vom Himmel“

Der Förderverein für Energiesparen und Solarenergie-Nutzung in Kirchzarten bietet am Wochenende vom 18. bis 20. September Informationen (Infostände am 18. u. 19. und am 20. Unterhaltung rund um die Energiewende im Dreisamtal. „Klimaschutz muss auch Spaß machen!“ Dieser Überzeugung sind Götz Mosig-Baumeister und Paul Frener vom Vorstand des Fördervereins für Energiesparen und Solarenergie-Nutzung in Kirchzarten. Deshalb soll es anlässlich der diesjährigen Energiewendetage nicht nur die Infostände am 18. und 19. September in Kirchzarten und Stegen geben, sondern am 20. September auch eine mit Musik von Uli Führe untermalte Info-Veranstaltung zur effizienten und vielfältigen Nutzung der Sonnenenergie. Zudem wird dort ein vorläufiges Konzept vorgestellt, wie das Dreisamtal in den kommenden Jahrzehnten klimaneutral werden kann. Die Veranstaltung findet im Schlosshof der Talvogtei statt und startet um 18 Uhr. Der Eintritt ist frei (Spenden sind willkommen), Interessierte sollten sich aber vorab unter 07661/4951 oder [info@ersonnenkoenig.de](mailto:info@ersonnenkoenig.de) anmelden. Für alle, die nicht vor Ort dabei sein können, wird die Veranstaltung via Live-Stream auf [www.klimaneutralesdreisamtal.de](http://www.klimaneutralesdreisamtal.de) übertragen.

### Veranstaltungen in den Umlandgemeinden

#### Kneipp Verein Kirchzarten e.V.

##### Fitnessstraining fürs Gehirn

Der Kneipp Verein Kirchzarten und Linda Feist (ganzheitliche Gedächtnistrainerin im Bundesverband für Gedächtnistraining e.V.) laden erneut zu einem Kurs „Fitnessstraining fürs Gehirn“ ein. Mit abwechslungsreichen Übungen, die alle Sinne ansprechen, viel Spaß und Humor werden die Hirnzellen in Schwung gebracht. Dabei kommen auch Bewegung und Koordination nicht zu kurz, und Sie erhalten viele Anregungen und Tipps für den Alltag.

Kursbeginn: **Mittwoch, den 30.09.20**, 10-11.30 Uhr

Ort: Gemeindezentrum der ev. Kirche Kirchzarten, Schauinslandstr. 8  
Kosten: 30 EUR für Mitglieder, 35 EUR für Nichtmitglieder, 5 Termine

Anmeldung: Frau Linda Feist, Tel 07661-62326,

[Linda.Feist@t-online.de](mailto:Linda.Feist@t-online.de)

<http://www.kneippverein-kirchzarten.de>

## ENDE DES REDAKTIONELLEN TEILS

### Suche zuverlässige Reinigungshilfe

priv. Haushalt, 3,5 Std. pro Woche in Buchenbach,  
bei guter Bezahlung, Tel. 07661/61985

### Gartengrundstück gesucht

Familie sucht naturnahes Garten-, Freizeit- oder Waldgrundstück.  
Kauf oder Pacht. Mit Zufahrt, ideal mit Zugang zu Wasser u. Schuppen.  
[heinicke@gmx.de](mailto:heinicke@gmx.de) • 0176 538 170 96

# Bei uns sind Sie RICHTIG! *Special*

Handel | Handwerk | Gewerbe

621

KIRCHZARTEN | OBERRIED | KAPPEL | STEGEN | BUCHENBACH | EBNET



**THOMAS RUF**  
Karosserie- und  
Lackinstandsetzungen

- Unfallinstandsetzungen aller Art
- Industrielackierungen
- KFZ-Lackierarbeiten

**Der Rundum-Service,  
wenn's um Ihr  
„Heilig's Blechle“ geht!**

[www.ruf-lack.de](http://www.ruf-lack.de)

Jörgleweg 17 • 79271 St. Peter  
Tel.: 0 76 60 / 920 89 62  
Fax: 0 76 60 / 920 89 63  
info@ruf-lack.de



## Willi Glöckler

Garten- und Landschaftsbau  
Mauerwerksbau  
Freiburger Str. 42  
79199 Kirchzarten

Fax 49 50  
Tel. 49 55



## PETER SCHWAB

Malermeister

Tel. 07661-904853 • 79199 Kirchzarten  
[www.malerfachbetrieb-schwab.de](http://www.malerfachbetrieb-schwab.de)

**ad AUTO DIENST** DIE MARKEN-  
WERKSTATT

**Für alle Fahrzeuge • Inspektionen  
HU / AU • Unfallinstandsetzung  
Klimaservice • Scheibenreparatur  
Autohandel**

**Walter Hätti**

Schwarzwaldstr. 330 • 79117 Freiburg  
Telefon 0761/64411  
E-Mail: info@automobile-haetti.de  
Internet: www.automobile-haetti.de  
Facebook: www.facebook.de/automobile-haetti





# Renault senkt die Mehrwertsteuer auf 0 %



Renault Twingo LIFE SCe 65

ab

**8.999,- €\***

- 5 Türen • ABS, ESP und 4 Airbags • Berganfahrhilfe • Geschwindigkeitsbegrenzer • LED-Tagfahrlicht

Renault Twingo SCe 65, Benzin, 48 kW: Gesamtverbrauch (l/100 km): innerorts: 5,3; außerorts: 3,8; kombiniert: 4,4; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert: 100 g/km; Energieeffizienzklasse: B. Renault Twingo: Gesamtverbrauch kombiniert (l/100 km): 5,0 – 4,4; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert: 119 – 100 g/km, Energieeffizienzklasse: C – B (Werte nach Messverfahren VO [EG] 715/2007)

Abb. zeigt Renault Twingo INTENS mit Sonderausstattung.

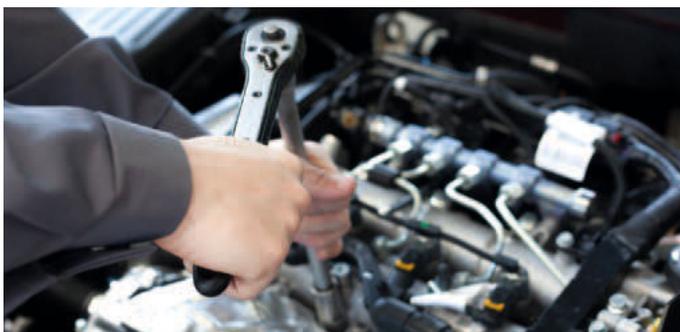
Besuchen Sie uns im Autohaus. Wir freuen uns auf Sie.



**AUTOHAUS ROMBACH GMBH**

Renault Vertragspartner  
 Reckenweg 1,  
 79252 Stegen  
 Tel. 07661-6960, Fax 07661-7680  
[www.autohaus-rombach.de](http://www.autohaus-rombach.de)

\*Beim Kauf dieses Modells mit einem Barpreis von 10.438,84 € gewähren wir Ihnen einen Rabatt in Höhe des Mehrwertsteueranteils, der im jeweiligen Bruttokaufpreis enthalten ist. Dieser Rabatt entspricht einer Minderung von 13,79 % des Bruttokaufpreises. In der Rechnung wird die Mehrwertsteuer auf Grundlage des reduzierten Nettokaufpreises ausgewiesen. Käufer sind jedoch nicht berechtigt, die Erstattung des auf dem Kassensbon ausgewiesenen Mehrwertsteueranteils zu verlangen. Gültig für Privatkunden und bis 31.10.2020 bei Fahrzeugübergabe bis 31.12.2020.



## Elektro-Wilkens

Sommerberg 23  
79256 Buchenbach



- Elektroinstallationen
- Altbausanierung
- Zähleranlage
- E-Check
- Satellitenanlagen
- Video-, Sprech- und Klingelanlagen

**07661 / 98 89 260**

[info@elektro-wilkens.com](mailto:info@elektro-wilkens.com)



**SOMMERAKTION**

**10-50 % RABATT AUF ALLE TEPPICHE**

79189 Bad Krozingen | Tel.: 0 76 33 / 406 16 22 | [www.teppich-mochles.de](http://www.teppich-mochles.de)  
 Tulpenbaumallee 31 | Mobil: 01 72 / 71 76 181 | [info@teppich-mochles.de](mailto:info@teppich-mochles.de)



## Bauunternehmung Sandmann

**An- und Umbauten, Reparaturen, Mauern, Garage/n, Carports, Pflasterarbeiten, Gartenbau, Trockenlegung, Betonsanierungen, Rollrasen u.a.**

**Hauptstraße 41 · 79254 Oberried**  
**Mobil: 0171-75 77 727**  
**Tel. 0 76 61 / 79 95 · Fax 62 64 4**  
**info@bau-sandmann.de**  
**www.bau-sandmann.de**



**ROHR- & KANALREINIGUNG**  
**KRETZSCHMAR**

Rohr- und Kanalsanierung  
**Abfluss verstopft?**  
**Verstopfte Rohre in Küche, Bad und WC**

Für Privathaushalte und Industrie  
**Kirchzarten: 076 61 - 90 964 98**  
**www.kretzschmar-abwassertechnik.de**

24 h Service

**WIR FINDEN FÜR JEDE TREPPE DIE RICHTIGE LÖSUNG!**  
 Treppenlifte · Plattformlifte · Senkrechtlifte

**RehaLift**  

☎ **07741- 965858**  
**www.reha-lift.com**

*denn Bewegungsfreiheit ist Lebensqualität!*

**DER SERVICE & VERKAUF VOM PROFI AUS IHRER REGION!**

**Betriebsferien**

Wir machen Betriebsferien. Vom 14.09.2020 - 26.09.2020  
 Ab dem 28.09.2020 sind wir wieder für Sie da!

**WERNER FALLER, Kfz. Meisterhaft Autoreparatur ST. MÄRGEN**

**Priv. Hausflohmarkt in Buchenbach**

gut erhaltene Kindersachen, Mädchenkleidung und mehr,  
 am Samstag, den 19.9.2020 ab 12 Uhr, Schloßhofstr. 5  
 Corona-Regeln beachten!

**Wind- und Solarenergie –  
 ohne Wenn  
 und Aber!**



[www.buergerwindrad-blauen.de](http://www.buergerwindrad-blauen.de)

**M. Höcklin**  
 Natursteinwerk

**Große Ausstellung** Grabmale & Grabzubehör  
 viele Grabsteine zur Ansicht am Lager

**Urnengrabsteine** in vielfältiger Auswahl. Ausführung von Urnenwandbeschriftungen.

*Gerne senden wir Ihnen kostenlos unseren Grabmalkatalog und die neue Urnensteinbroschüre zu.*

Steinbildhauermeister  
 Talstraße 20 | 79843 Löfzingen  
 Tel. 07654- 407 | Fax 07654-77437  
[www.natursteinwerk-hoecklin.de](http://www.natursteinwerk-hoecklin.de)



**Speisekartoffeln zu verkaufen**

Sorte Granola  
 vorwiegend festkochend, lagerfähig,  
 25 kg für 20 €

**Fam. Saum, Eckpeterhof, St. Peter, 07660/92 06 17**


**PLAY POINT**  
 über 50 Filialen

Für unsere Casinos in  
 Denzlingen  
 Freiburg  
 Kirchzarten

suchen wir Servicepersonal  
 in Voll- und Teilzeit für den Wechseldienst an allen Wochentagen.

– Was wir Ihnen bieten –  
 Sonderzuschläge  
 Kinderbetreuungszuschuss  
 Prämien & Incentive Reisen  
 Betriebl. Altersvorsorge

Tel. Bewerbung Mo.-Fr. 9-17 Uhr  
**07666 - 88 48 550**

[www.play-point.net](http://www.play-point.net)  
[kontakt@hami-automaten.de](mailto:kontakt@hami-automaten.de)



**Sinnvolles tun?**

**Bringen Sie Ihre Stärken ein!**

  
 Caritasverband für den Landkreis  
 Sigmaringen-Hochschwaben e. V.



**Ihr Arbeitsplatz ...**

Für die Neueröffnung unserer **Tagespflege** im Oskar-Saier-Haus in Kirchzarten suchen wir ab dem 01.11.2020

- Koordinator (m/w/div) Tagespflege
- Pflegefachkräfte (m/w/div), auch stationär
- Pflegehilfskräfte (m/w/div)
- Präsenzkkräfte (m/w/div)
- Fahrer Personentransport (m/w/div)

 **Infos & Bewerbung**

**Frederik Dykast**  
 Tel. 0761 8965407  
[bewerbung@caritas-bh.de](mailto:bewerbung@caritas-bh.de)  
[www.caritas-bh.de/jobs](http://www.caritas-bh.de/jobs)

